

Berlin experimentó anoche el más grande de los ataques aéreos

Berlin, 2—La D. N. B. dió un comunicado admitiendo que fué intenso el bombardeo británico sobre la ciudad.

Londres, 2 Escuadrillas de las R. F. Aéreas sometieron durante 5 horas 10 minutos al más violento bombardeo que había sufrido Berlín desde el comienzo de la guerra aérea. Otra ola de aviones cruzaron las defensas de la capital germana y dejaban caer cantidad de bombas incendiarias y explosivas alcanzando las usinas eléctricas más importantes del Reich, una estación ferroviaria y varias fábricas de municiones de Kiel y vías férreas. Tres aviones no volvieron.

Londres, 2 La táctica británica de los bombardeos nocturnos sobre territorio alemán, causa pánico entre los habitantes.

El Miércoles llegará a Young el Exmo. Sr. Embajador del Brasil

Después de la visita a Fray Bentos de S. E. el Embajador del Brasil, Dr. Baptista Lusardo, que será el martes 8 del cte. mes, y que finalizará con un gran baile en el «Club Unión Oriental», el miércoles 9, a la hora 8, el dignísimo representante del país hermano saldrá para nuestros lares en compañía de altas personalidades fraybenquinas visitando en primer término según el programa confeccionado a la Estancia «Bichadero» y luego se trasladará a «Nueva Melhem» donde será obsequiado con un almuerzo. Por la tarde pasará el ilustre huésped a la «Esperanza» de la Suc. Young en la que, como ya lo hemos dicho en otra edición se le ofrecerá un Té. Visitará luego nuestro pueblo y en el Club Social se le obsequiará con un cocktail, si hubiere tiempo.

Antes de su partida, el Dr. Lusardo nos ha prometido por carta, visitar nuestra Casa y ello nos honra.

Por la noche el Sr. Embajador regresará a «Nueva Melhem», de donde al día siguiente partirá para Montevideo.

Como ya lo dijimos, el ilustre visitante viene acompañado del Agregado Militar de la Embajada del Brasil, Mayor Correia Lima, del Agregado Civil y Secretario Particular del Sr. Embajador Don Sergio de Oliveira Freitas; del Cónsul del Brasil en Salto, Dr. Maciel Mozart; del Sr. W. Casal; de una cronista rural y fotógrafo de la prensa de Montevideo y dos auxiliares.

El Exmo. Sr. Embajador ha tenido la cortesía de dedicarnos un ejemplar del Himno Nacional del Brasil como así una foto especialmente dedicada que conservamos como un grato y fraternal recuerdo.

Edición 6

Páginas

El Censor

Por la Verdad y la Justicia, una Voz Rionegrense clara y valiente

YOUNG

Miércoles

Octubre 2 de 1947

(R.O.U.)

Dirrec. Responsable Adm. Luis Comoly Dijon — Número 65 — Director Técnico: José S. Doti

La osada afrenta al Uruguay

Montevideo, 2—En su edición de la tarde de ayer un diario argentino censuró enérgicamente la afrenta al Uruguay que en una inauguración patriótica osaron cometer elementos nazi.

Se trata del Monumento a Arias inaugurado el domingo en Salto que en su descubrimiento apareció pintada la cruz zwática del nazismo.

Aparecieron asimismo varios edificios manchados con bombas de alquitrán. Las autoridades tratan de dar con el o los autores de esta afrenta.

bándose 5 aparatos de caza alemanes en un combate sobre la costa francesa.

—Berlín, 2—Fué intenso el bombardeo sobre Londres. Se perdieron 4 máquinas.

—Londres, 2—Fué escasa la actividad sobre Londres por parte de los alemanes.

—Moscú 2—Rusia no se encuentra satisfecha por la contención de Rumania con referencia a los incidentes habidos sobre la frontera. Exige el cumplimiento de lo establecido.

—Buenos Aires, 2—A 1300 Kmts. de La Plata se registró un fuerte temblor de tierra, siendo observado en Valparaíso. En San Juan y Mendoza fué muy leve. Un fuerte temporal se registró sobre el Plata siendo los daños materiales cuantiosos hasta en el Uruguay no habiendo víctimas.

Escuela No. 38, Doña María S. manes en un combate sobre la costa francesa.

—Para Paysandú la Srta. Avondet.

—De y para Fray Bentos los señores Angel González Stirling, notificador del Juzgado de esa capital y el joven Toto Tebot.

—De Salto los Sres. Julio Stirling, David Stirling, M. Raúl Parietti.

—Del mismo punto los Sres. Marcelino Indarte, el Sr. Martyns y José M. Elorza.

Se advirtió un gobierno del Uruguay

Berlín, 2—La emisora alemana Deutsche Nachrichten Bureau en su transmisión de anoche dice que el gobierno del Führer ha advertido al del Uruguay para que cese en su persecución contra los alemanes de lo contrario declarará a ese país en situación de beligerante.

Montevideo, 1—En el salón del Cine que forma parte del Teatro Solís, hubo un derrumbamiento habiéndose registrado muertos y heridos.

—Londres, 2 Reanudó la aviación a las 0.24 horas los ataques a la capital pero fueron interceptados por los cazas.

—Berlín, 2—Aviones británicos volaron sobre esta ciudad. La población se volcó a los refugios

Viájeros del Hotel «San Martín»

—De Bellaco los señores: Pilar Bravo, Elida M. de Bravo, y José Meiselli.

—De Montevideo el Señor José T. Manfredi.

—De Campaña los señores: Cataldo Menafra, Natalio Dutra, Eduardo Mendez, J. Rodríguez, L. Stugermayer, A. Orellano, y Aureliano Silva.

Mejora el precio en lanas

Montevideo, 1 (Corresponsal)—Las cotizaciones a pesar de que la demanda es poco insistente, se mantienen firmes y con tendencia a mejorar. Por lanas cruas finas supras se obtuvo de \$ 8.10 a 8.30 llegando en algunos lotes a \$ 8.50.

Reunión de la Liga

Esta noche a las 21 horas, como de costumbre, habrá sesión de Liga.

Será sin duda una sesión interesante ya que está en puerta una protesta.

Es de esperar que de esa reunión surja la designación de un referee que controle con ecuanimidad y energía la brega Nacional y San Lorenzo.

Kermesses en Valle de Soba, Escuela N.º 38

Con el apoyo popular, el 19 del cte mes, en Valle de Soba y auspiciado por la Comisión Pío Fomento Escolar que preside el Sr. Martín Cabrera (h.) se llevará a cabo la Kermesse anunciada, la que será a total beneficio de esa Escuela.

La Comisión en ciernes trabaja afanosamente por la consecución de sus afanes, dignos por cierto, ya que sólo se trata de favorecer al escolar indigente y paro lo cual se solicita el favor público.

El éxito de esa Kermesse está descontado, pues son muchas ya las donaciones recibidas y las personas que han prometido concurrir. En otra edición daremos la nómina de esa Comisión.

A las 20 horas cesaron de transmitir

Berlín, 2—Anoche a la hora 20, las emisoras de Hamburgo y Bremen cesaron de funcionar a raíz de la presencia de aviones enemigos que lanzaron numerosas bombas.

SOCIALES

Kermesse en Sauce Escuela N.º 26

Con éxito se está dando los últimos toques para la Kermesse que se llevará a cabo en la escuela del Sauce el próximo domingo 6 del cte. mes. La actividad desplegada por la Comisión de Fomento y por la Directiva interina de la Escuela, Srta. María T. Guerequizar hace que sea descontado el éxito.

Juan José Megget

Visitó ayer nuestra Redacción el amigo sanducero Juan José Megget, quien llegó a nuestro pueblo a fin de visitar a nuestro estimado vecino Don Arnaud Monfort. El amigo Megget parte hoy de regreso a Paysandú.

Suppice Sedes va séptimo

Arequipa, 2—Esta madrugada se dió la orden de largada a los coches que intervienen en la gran carrera del Norte. El coche N.º 2 ganó ayer la 5.ª etapa en 7 horas 51 minutos con un promedio horario de 78 Kmts. 600 metros. Los hermanos Galvez recuperaron así su entrada en clasificación. El uruguayo Suppice Sedes figura en la clasificación general en el séptimo puesto. 1.º Fangelio, 2.º Musso y 3.º Gaudier. La etapa de hoy Arequipa—Nazca comprende 641 Kmts. 900 metros.

En la Escuela N.º 29 de Kmt. 188

Se activan los preparativos en Kmt. 188, para la Kermesse que a beneficio de la Escuela del epígrafe se llevará a cabo en ese paraje los días 9 y 10 del cte. mes próximo.

La Comisión de Fomento Escolar, que preside el estimado vecino Don Juan Layera y la Directora de esa Escuela Sra. Clorinda M. de Dufrechou se han tomado la difícil tarea para que la fiesta tenga el éxito apetecido.

Que arreglen sus diferencias

Berlín 2—De fuente extraoficial se sabe que Hitler trata de todas maneras con arreglo de las diferencias que existen entre Japón y Rusia.

ÚLTIMA HORA

Vichy 2—Ayer comenzó el razonamiento total en Francia. Se establecen restricciones a los judíos.

—Londres, 2—Fueron bombardeados intensamente los puertos del Canal de la Mancha derri-

Viajeros

—Estuvieron en nuestra Redacción la Sra. Directora de la

A nuestros Profesionales

Debemos presentarles nuestras excusas si en este número no aparecieron sus avisos profesionales. Debido a que por error, nuestro compaginador que debía cambiarlos de página por las extensas noticias de sociales, no lo hizo.

Eden Saluda a Tropas



Al mayor Eden dando la bienvenida a las tropas neozelandesas y australianas que llegaron a Buenos Aires para incorporarse al ejército que los aliados han formado en el Cercano Oriente en previsión de un ataque nazi-soviético a importantes fuentes de abastecimiento

Regresa Victorioso



Después de sostener varios combates con naves enemigas en el Mediterráneo. Este barco de guerra que pertenece a la Armada Francesa se ha integrado a la flota que manda el Gral. De Gaulle.

Serrano Suñer habló con Mussolini y Ciano

Roma, 2—Ayer por la tarde, después de la entrevista con el Sr. Mussolini, el ministro español Sr. Serrano Suñer se entrevistó con el Conde Ciano. El diario de Gayda, expresa que por ahora se puede considerar a España como país no beligerante pero que estará incondicionalmente al lado del eje Roma-Berlín.

Las pérdidas en la guerra actual

Durante el mes de Setiembre

Londres, 2—El Ministerio de la Guerra de Gran Bretaña dió a conocer oficialmente las pérdidas sufridas durante el mes de Setiembre. Según esos informes Alemania perdió en el transcurso de ese mes 1071 aparatos y 2700 pilotos. Gran Bretaña en cambio en esa misma fecha perdió 319 aparatos y 156 pilotos.

¿Exposición de Granja y Agricultura en Young?

El título es algo sugestivo y quizá un tanto atrevido. No por ello, nada es imposible y creemos justo que Young se merezca la realización de una Exposición de Granja y Agricultura. Esta es una de las múltiples sugerencias que nos golpea, vulgarmente dicho el «mate» y, naturalmente que no es de nuestra incumbencia el programar una justa de esta naturaleza, pero cuanto sea por elevar el nivel de este pueblo, es nuestro deber sugerirlo ya que a él nos debemos y para él obramos.

No podemos, bien claro está, catalogarnos de ciudad ni cosa que se parezca, aun estamos lejos, pero debemos convenir de que somos pueblo de una zona intensamente rica y que muchas cosas, faltan aún cristalizar.

Young, por su importancia, por su acelerado progreso, por ser centro de la agropecuaria que más se destaca en el país, puede y debe aspirar a la realización de cuanto constituya el adelanto de nuestra patente que se refleja en un certamen de la naturaleza a que nos referimos.

La época no es la propicia, y como estas clases de Exposiciones demandan un tiempo asaz precioso, sugerimos la idea a nuestras principales entidades representativas. Una justa de la trascendencia tal, demostraría, que cuanto se hiciera en nuestro pueblo esta bien merecido. Su adelanto lo exige y ahí lo que se podría exponer en esa Exposición, primera en la zona y más grandiosa del Departamento.

Trigos, lino, maíz, avena, cebada forrajera y cervicera, Porotos, arvejas, garbanzos, lentejas, maní, papas, batatas, mirasol, alpiste, mandioca. Sus derivados y aplicaciones. Harinas, sémolas, zapallos, melones, sandías y todo cuanto con ellos se pueda elaborar. Gallinas, gallos, pavos, patos, gansos y,

para no ser más extenso, diremos, todo cuanto provenga de la granja. Caso dado podríamos establecer un detalle más minucioso en cuanto se refiera a productos, subproductos y derivados.

La financiación, que parecería asunto grave, lo creemos fácil, si tomamos en cuenta que existe el apoyo oficial a estas loables realizaciones, más aún, el comercio apoyaría la iniciativa si ésta proviene de fuente que mereciera la debida seriedad. Falta ahora, que se dé andamiento y hagamos conocer cuanto producimos. Debemos cuidar lo nuestro y darle el valor que se merece. Más localismo y que la zona no tenga que recurrir fuera del departamento para procurar lo que ella ya nos da.

Todos los departamentos han entrado en una era de grandes actividades y ya sea en sus capitales como en pueblos de cierta importancia evolucionan constantemente manifestaciones de adelanto y muestran a los ojos de todos cuanto ellos producen.

Nosotros aún quedamos estragados a la vera del camino, mientras otros con espíritu más avizorador ya lo recorren. Hora es pues que despertemos y recorramos esa ruta que nos ofrece múltiples enseñanzas en pro de nuestro pueblo y zona.

Nuestra Sociedad de Fomento puede hacer suya esta sugerencia y estamos seguros que el éxito sería extraordinario. La primera piedra ha sido lanzada; falta quien la recoja.

Campeonato Local de Foot-Ball

Tabla de Posiciones

1.ª División:

	j	g	p	e	pf	pe	t p
Nacional	8	1	—	2	4	2	4
Peñarol	4	—	—	4	4	4	4
S Lorenzo	8	—	1	2	2	4	2

2.ª División:

S Lorenzo	8	8	—	—	6	—	6
Nacional	8	1	2	—	2	4	8
Uruguay	4	1	8	—	2	6	2

Meyer y Figueredo
Pinturería en general

Demasiado tarde



Se acordó el general Franco de la revisión del proceso del Dr. Julián Besteiro. Murió en un Sanatorio de Madrid un gran patriota, español y su muerte recae en él ya que no debía ser tan inflexible con los que cayeron en desgracia.

Dr. Julián Besteiro, los demócratas del mundo te desean un «Descansa en Paz».

OFERTA A LOS LECTORES DE ESTE PERIODICO
SIVA A MONTEVIDEO
FOTO FAIG
18 de JULIO 968 bis
entre RIO BRANCO y J. HERRERA Y OBES.



en el Estudio Fotografico más importante del país, le harán un buen retrato por un precio módico.

Y PRESENTANDO ESTE AVISO OBTENDRA:
PARA U. Y SUS FAMILIARES, UN DESCUENTO DE 20% EN FOTOGRAFIAS Y UN BONITO MARCO DE REGALO O SI LO PREFERE SU FOTO SERA PUBLICADA EN LA PAGINA SOCIAL DE ESTE PERIODICO.
LAS FOTOGRAFIAS DE TODOS LOS NIÑOS QUE SE RETRATEN EN FOTO FAIG SERAN PUBLICADAS GRATUITAMENTE en el SUPLEMENTO del DIARIO "LA MAÑANA" de MONTEVIDEO.

Reunión de Trabajadores

En el domicilio del vecino Don Avedón Nuñez, se realizará el domingo próximo a las 17 horas una reunión de trabajadores de toda tendencia política y religiosa, auspiciada por el Sr. Gaspar Colmán, quien proyecta reunir a todos los trabajadores con el fin de que se unan para la mutua protección. Sabemos que ya han solicitado el permiso correspondiente y que muchos son los obreros que han prometido su asistencia.

MEYER Y FIGUEREDO

Maquinas Agricolas

JOHN DEERE

Semana de Turismo

en CONCORDIA (E. Ríos)

Del 5 al 13 de Octubre

Grandes Atracciones Diviértase

Rebaja de Pasajes Comodidades para los Turistas

Se vende: Segadora CASE completa (7 piezas) c/ avitrón y rueda de transporte. Tratar con Juan Bot'a.

E/30/9/40

v/31/1/40

Zapatería 'Sica'

— DE JOSE A. SICA —

Acaba de traer un gran surtido de calzado para hombres

Se liquidan lotes de calzado para

Sras. y Niños — Precios nunca vistos. Calidad y Terminación Inmejorables

Composturas en general — YOUNG —

ESPECIALIDAD EN Autógena y Trabajos de Obra

Soldadura de cualquier pieza en hierro, bronce cobre, aluminio etc.

Trabajos Garantidos Rogelio Bianchi YOUNG

¡ATENCIÓN!

El Salón de Belleza

— "CATA" —

acaba de recibir grandes novedades de fantasías

La última palabra de la moda en permanentes y peinados Precios módicos

Contiguo Peluquería TANA — YOUNG —

MEYER Y FIGUEREDO Curasemil Cooper

SE VENDEN

2 1/2 hectáreas de terreno con Casa de 3 piezas y dependencias—Tierras ya cultivadas a 20 cuadrados del centro. Tratar: con José Estigarribia Young. Más datos en este periódico.

TENEMOS EN VENTA

una SEGADORA MASSEY HARRIS usada, recientemente reparada, con lomas nuevas y en condiciones para trabajar de inmediato.

Precio muy conveniente

Tratar o verla en ESTANCIA BICHADERO

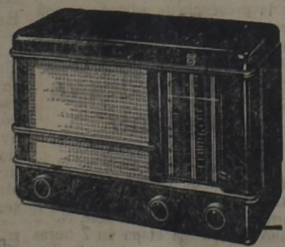
Teléfono Young 64

SIMBOLO UNIVERSAL de CALIDAD



SORTEO GRATIS "PHILIPS"

Todo comprador de un radioreceptor PHILIPS, puede intervenir en este original Concurso. Solicite informes en casa del Representante oficial PHILIPS.



INOTICIA — Circuito Automovilístico Internacional «Diagonal Sudamericana» (del 27 de Setiembre al 12 de Octubre) Oiga su desarrollo con un PHILIPS; llame al teléfono 48 y sin compromiso alguno le instalaremos un receptor

"PHILIPS"

José S. Balfistessa e hijos YOUNG

Representantes Oficiales. PHILIPS

De la Exposición de Rústicos de Salto

Nuestros Caballeros obtuvieron señalados triunfos:
El Premio Reservado Campeón de Machos lo obtuvo la Cabaña «El Cardo», de Don Joé M. Elorza, con los toros «Locksley Benjamin 37», «Locksley Benjamin 38» y «Aosam Benton 15».

Se juzgaron a los grupos de las tres primeras categorías.
El Primer Premio de la Primera Categoría correspondió al brete 5, de Don José M. Elorza integrado por los ejemplares que obtuvieron después el Reservado Campeón; 2º Premio al brete 4, del mismo señor José M. Elorza; y 3er premio al brete 2, de la Estancia «Nueva Melhem».

En la Segunda Categoría: Primer Premio al brete 18 de la Cabaña «Julio Muró»; Segundo Premio al brete 19, de la Estancia «Nueva Melhem».

En la Tercera Categoría bis hubo menciones solamente.
Cuarta Categoría: Primer Premio al brete 59 del señor José M. Elorza; Segundo Premio a la Estancia «Nueva Melhem».

Quinta categoría: Primer premio al brete 69, del señor José M. Elorza; Segundo premio al brete 45, de la Estancia Bichadero.

El veredicto en la raza Corriedale, establece los siguientes premios:
Campeón de Hembras, Premio «David Stirling» y Primer premio de la 19ª categoría, al brete 240, de la Estancia «La Esmeralda», de Don David Stirling.

El mismo obtuvo el segundo premio en la 46ª categoría, para machos de 4 a 6 dientes, segundo

premio en la categoría 48 y segundo premio en la categoría 45.

En la categoría 48 el Primer premio fué adjudicado a ejemplares presentados por el señor Franklin M. de Souza.

El Premio Especial de Hembras y el Primer Premio de la 47ª categoría (hembras hasta 2 dientes) correspondió al brete 307 del mismo señor Franklin M. de Souza.

Campo Neutral

Justicia Social

Delegados del Partido Colorado Batllista, en el día de hoy en horas de la mañana concurren ante el prestigioso honorable cortejigario del credo Don Guillermo Stirling, a manifestar su fe, cálida aspiración en bien del País al iniciar sus actividades cívicas bajo los pendones de la gloriosa bandera de la Defensa. Luego se trasladaron al establecimiento del Sr. Conrado Mendoza Stirling esforzando compañero de la causa, donde les fué ofrecido con toda gentileza un cordero almorzo, después del cual los meritorios compañeros Dr. Don Guillermo Ruggia y Sr. Giró, expusieron ante calificados correligionarios reunidos al efecto la fórmula electoral Fischer-Ruggia para ser discutida en el andar de los días que nos separan del acto electoral como cuadra a un partido de ideas, ideales que parten del artiguismo, testimonio de Libertad, Democracia, Justicia; presentes en el acto Sr. Don C. Mendoza Stirling, Sr. Orguet, Joven L. A. Sardo, Sr. J. Falcone Sres. Fuentes, Coraelio y Eduvige Campero, joven C. B. Mendoza, C. Ca-

rrasio, Valentín Correa, Sr. Gutiérrez y G. Colmán.

Los Sres. Ruggia y Giró recogieron el sentir optimista de la victoria con esta fórmula que es garantía de Paz, honradez administrativa, Libertad, Igualdad Fraternidad.

Sábado 29 de Setiembre 1940

QUINTUS

La Zapatería Sica

Ha habilitado al público la venta de Zapatos únicamente para hombres. A precios verdaderamente de ocasión, si tomamos en cuenta la calidad, es el Stock recientemente recibido.

Además tiene en liquidación una partida de calzado de mujer y niños que según nos comunican se queman. Como siempre este importante y antiguo comercio dedica preferente atención a composturas y confección de calzado sobre medidas siendo su trabajo garantido.

G. Clemencon

relojero suizo

EN SU NUEVO LOCAL

Leandro Gómez

y 19 de Abril

frente a la casa erini

PAYSANDU



¡Agricultores Ganaderos!

Tenemos un Stock permanente de Máquinas Agrícolas y Tractores.

Los mejores "JOHN DEERE - TRIUNFO" y su completo surtido de repuestos.

CASA MAZZARELLO

18 de Julio 1301 — Teléfono N.º 148 — Paysandú.

Roberto Hodges

Venta de artículos para Obras sanitarias

Artículos Construcción en general

Gomas, Repuestos y Lubrificantes para Autos y camiones

Comisionista en autos Generales

FRAY BENTOS

18 de Julio 1596 — Tel. 125

MEYER y FIGUEREDO

Agentes:

ACEITES TEXACO

EL CENSOR

APARECE LOS LUNES MIERCOLES Y VIERNES.

Direc. Adm. y Talleres: Calle Las Piedras.

Tarifa Avisos:

1 pág. por mes \$ 50.
1/2 " " " " 30.
1/4 " " " " 18.

Por publicación 0.10 el ctm. de columna.

1 columna por 10 ctm. \$ 3.

Profesionales 5 líneas por 1 col. con diario \$ 1.50.

Demás avisos: convencional.

Suscripciones:

Año adelantado: \$ 9.
" atrasado: " 10.
Seis meses: " 4.50.
Mensual: " 0.80.

Editan el periódico en los talleres de su propiedad.

Sociedad Rural de Río Negro

Remate Feria con bandera libre en su local propio

EL JUEVES 24 DE OCTUBRE DE 1940

Se reciben consignaciones. YOUNG

S. I. A. M.

REFRIGERACION MODERNA

HELADERAS FAMILIARES Y COMERCIALES

"SIAM" reduce el costo de una vida mejor

EXPOSICION Y VENTA

18 de Julio casi Esq. Diego Young. Teléfono 67

HECTOR OTAZU.

Young, (R. Negro)

Granja "SANTA JUANA"

de AGUSTIN BARCHI

Venta permanente de Productos de Granja: MAIZ: "Casilda" y "Cuarentino" hijo de pedigree. ALFALFA: especial para carneros y pa-rejeros.

Estación Young

Dept. Río Negro

EMPRESA "LA AMERICANA"

-Roberto Hodges-

Fray Bentos

Tel. La Unión

FABRICA DE REFRESCOS, AGUAS GASEOSAS Y BEBIDAS SIN ALCOHOL

Establecimiento premiado con Diploma de Honor y

Medalla de plata en la Exposición de Salto.

Soriano y Río Negro

El más científico y moderno

Plan de Seguro de Vida

Lo encontrará Vd. en las pólizas de

"La Franco Argentina"

Entre las ventajas de estos planes destacamos las siguientes:

- 1.º Doble capital en caso de muerte por accidente.
- 2.º Renta vitalicia y seguro gratis en caso de incapacidad.
- 3.º Pagos de beneficios especiales. - 4.º Prestamos con garantía de la misma Póliza. - 5.º Indemnización por accidentes parciales. - 6.º Posibilidad de abonar el seguro, con beneficio de rescate.

Nuestras Pólizas no ofrecen

restricciones de ninguna clase

Por informes: Agencia en Paysandú, 18 de Julio 1026



Rodolfo Francolino

Artista costador al servicio del hombre elegante



CENTRO CAS 18 DE JULIO 1165

PAYSANDU

MEYER y FIGUEREDO

Productos Strauch

Europa ha sido un grave obstáculo para el acercamiento entre los países americanos

(Especial para "El Censor")

Por Michael Murray

NUEVA YORK, septiembre de 1940 (W.N.S.) Las próximas elecciones presidenciales pueden deparar resultados imprevisibles para las relaciones interamericanas. En algunos sectores políticos se juzga que el panamericanismo de Franklin Roosevelt es un tanto terco y perjudicial para los intereses estadounidenses. Los conservadores del patriotismo financiero de la Unión no ven muy claros los motivos por los cuales este país debe apoyar con su bolsillo y con su corazón a sus vecinos de América. Ni los agricultores ni los ganaderos, por ejemplo, creen conveniente dar franquicias a la carne y al trigo sudamericanos. Algunos tenedores de títulos de empréstitos concedidos a aquellos estados consideran, por su parte, que es demasiada filantropía seguir concediendo dinero a las naciones que no han cumplido con sus obligaciones. Opinase que si los latinoamericanos dan sus productos en bruto, el Tío Sam, les ha llenado las manos de dinero. Hágase resaltar también el hecho de que los «buenos vecinos» siempre tratan de sacar tajada de ventaja cuando se presenta la ocasión de coordinar su política económica con la de los Estados Unidos.

Si bien es cierto que hay propugnadores del acercamiento interamericano, también es cierto que existen críticos causticos. El gobierno de Roosevelt siente especial inclinación por las naciones del hemisferio, pero es poco probable que otro presidente siga su mismo camino, al menos por ahora. El partido

republicano no ha demostrado nunca gran interés por la idea de amistad intercontinental. Su política se ha particularizado siempre por ser conservadora y aislacionista, y como ese partido ha gobernado más tiempo en los Estados Unidos, se explica, pues, la razón por la cual se ha tardado en fomentar el panamericanismo.

Empero, no sería justo echarles toda la culpa a los americanos del norte y a los del sur por su falta de comprensión. Europa ha desempeñado un rol importante en el distanciamiento entre estos pueblos. Desde la época de la colonia el viejo mundo ha sido un grave obstáculo para el mutuo conocimiento de los americanos; su civilización fué el imán que desvió la vista de estos países de sus propios vecinos. Y fué así que tanto los norteamericanos como los sudamericanos concentraron su atención en adquirir una noción de Europa despreciando casi en absoluto de todo pensamiento panamericano.

Los frutos de esa desprecupación han podido apreciarse en cuantas reuniones se han llevado a cabo para fomentar un vínculo más estrecho. Pero esta guerra, como ninguna otra, ha puesto de relieve los inconvenientes que pueden originar un alejamiento intercontinental semejante. En el terreno espi-

ritual los hombres americanos todavía siguen rechazándose mutuamente. En el orden económico, aunque hay mejor comprensión, la obra panamericana no ha progresado lo suficiente como para que pueda lograrse un entendimiento completo. En la Conferencia de la Habana se ha comprobado cuan dispares son los criterios económico y político que sustentan cada república de este hemisferio. Los sudamericanos creen que a pesar de la guerra y de las dictaduras ellos pueden continuar comerciando libremente con el mundo. El que se les diga que para su propia defensa deben concentrar sus productos en el mercado estadounidense lo consideran como una invitación al sometimiento. Por una parte tienen razón, porque esas naciones son muy celosas de su libertad. Pero es evidente que en estos momentos los Estados Unidos no persiguen convertirse en tutores sino en amigos de sus vecinos.

Por otra parte, la progresista ingerencia que va tomando el gobierno de Roosevelt en los asuntos mundiales está causando de marcados recelos en ciertos sectores de la opinión pública. Esos sectores son aislacionistas, y desde su punto de vista consideran que Roosevelt está comprometiendo peligrosamente a la nación y que por lo tanto no debe ser elegido en las próximas elecciones. Sin embargo, Roosevelt es aún un político de muchas masas, y como gobernante tiene el privilegio de haber encendido maravillosamente la imaginación de los ciudadanos estadounidenses como ningún otro presidente lo ha hecho en estas últimas décadas. Además, con el sus partidarios van a intentar la empresa de romper la vieja tradición de que un hombre no debe subir al poder por tercera vez.

La situación actual se presta para destruir ese tabú, pero de cualquier modo está por verse si el entusiasmo de los habitantes de la Unión por el hombre que ocupa hoy la Casa Blanca nega hasta el extremo de hacerlos olvidar sus rígidas convicciones en materia de elecciones presidenciales. Ese problema quedará resuelto al terminar este año.

POTRO CASARETTO y HEINZEN

Las mejores zapatillas que se fabrican en todo el país. Venta Únicamente al Comercio

Avenida España 1628 — Teléfono N.º 514.

PAYSANDU

Industria Netamente Uruguaya

Meyer y Figueredo
PRODUCTOS LITTLE

EN BREVE

Empresa "VELOX"

Inaugurará un servicio de autos colectivos a

TRES BOCAS

combinación a Montevideo

IDA..... \$ 6.00

IDA y VUELTA..... \$ 11.00

SALIDAS DIARIAS

Agencia e informes

SALON

¡AQUI ESTA!

18 de Julio, frente a la

casa Falcone Hnos.

YOUNG

Meyer y Figueredo
PASTA BUCHANANJuzgado de Paz de la 4.ª
Sección del Departamento de
Río Negro

EDICTO

Por disposición del suscrito Juez de Paz de la Cuarta Sección del Departamento de Río Negro, se hace saber al público, que el señor Francisco Urteaga cumpliendo con lo dispuesto por el J. d. Rural, ha hecho entrega a este Juzgado de una vaca pampa colorada-vera de la señal: un martillo por arriba de la oreja izquierda y de la siguiente marca: como se dibuja, que dicha vaca se encuentra estacionada desde cinco o seis años en campos del referido señor Urteaga; navajuelona de dos años y medio del mismo pelo de la vaca y orejana, una oveja raza Lincoln de la señal: un agujero en cada oreja que también hace cinco seis años que se encuentran estacionadas en el mismo campo; un carnero de la misma raza de la oveja, de dos años y medio y orejano, y una oveja raza comays. Mar sh de la señal: una muñeca por abajo en cada oreja, ésta hace alrededor de dos meses y medio que se encuentra estacionada en el campo referenciado, — cuyos dueños de los animales mencionados se desconocen, por lo que se cita y emplaza por el término de sesenta días a los que se consten con derecho a reclamarlos que se presenten con los justificativos del caso a quienes se les entregará previo pago de los gastos correspondientes, bajo apercibimiento de que sean vendidos en remate público — Young, Agosto de 1940.

JUAN DA SILVA

Juez de az

E 7 18 40.

V 7 10 40.

MEYER Y FIGUEREDO
Barraca y FerreteriaGran Provisión
y Frutería

La Montevideana

DE

WALTER LOPEZ

Calle 18 de Julio — Young
(Casa Pepe)

Si Vd. va a Paysandú

y necesita arreglar su coche,
hágalo con el técnico

HECTOR A. MOLLE

El mecanico de los mecanicos

18 de Julio 1325
PaysandúTeléfonos N.ºs
1073 y 416

Omnibus "FLECHA ROJA"

DE JOSE G. CARMINATTI

servicio de Encomiendas y Pasajeros

FRAYBENTOS — YOUNG

Atendido por su dueño.

Panadería y Almacén
"YOUNG"

Enrique F. Reggio

Especialidad en Pan y Galleta
Reparto a domicilio.
FACTURERIA EN GENEAL

YOUNG (R. Negro)

Si ud. necesita
DEPURAR SU SANGRE
No haga experiencias!
Tome solamenteElixir de Nogueira
del Farm.-Químico
JOÃO DA SILVA SILVEIRA
PODEROSO
ANTI-SIFILITICO!Combate las
Heridas, Barros, Manchas,
Eczemas, Ulceras, Cancros,
Gonorreas, Bubas,
Fístulas, Reumatismo

y finalmente todas las enfermedades de sangre impura!

PARA LOS DÉBILES!
VINHO CREOSOTADOde João da Silva Silveira
Gran Tónico!
Combate la
Tos, Bronquitis,
Dolores de Espaldas y Del Pecho

ALFONSO BARTABURU

DEPOSITO DE CEREALES

AGENTE DEL BANCO DE SEGUROS DEL ESTADO
SECCION RURALES.Venta permanente de Harina. Semillas Seleccionadas
procedente de Trigos y Linos de Pedigree de "La Estanzuela" a los precios más bajos de plaza.Venta de postes, medios postes, estacaciones, y alfalfas de
algarrobo negro. — Alfalfa especial y mezcla.

TELEFONO N.º 31 y 72.

PUEBLO YOUNG.

Emilio y José Falcone

VENDEN

1 Cosechadora CASE Mod. A.
en perfectas condiciones de
funcionamiento en \$ 1.200REPRESENTANTES Máquinas CASE, de ocasión,
Tractores, Cosechadoras,
Trilladoras, Sembradoras,
Arados y demás implementos agrícolas.

Si quiere ganar dinero, antes de comprar, consúltenos.

Declaración de la prensa periódica de Montevideo

La Asociación de la Prensa Periódica de Montevideo frente a un nuevo juicio a un periodista uruguayo, cree oportuno hacer su declaración de lugar ante las continuas persecuciones de que son objeto los defensores públicos de la sociedad por la aplicación de la referida Ley y declara:

1.º—Que condena energicamente las persecuciones de que se hacen víctimas a integerrimos periodistas aplicándoles los arbitrarios preceptos de la mal llamada Ley de Imprenta.

2.º—Que se solidariza con el periodista señor F. Brero Fernández, de la Redacción del colega "Ecos del Este" de Rocha, queriendo ante la Justicia Letrada de ese Departamento por el hecho de haber denunciado focos de plágio en un momento de incertidumbre para la seguridad nacional y en el cual estaba en juego el Sagrado Patrimonio de la S. Berarí.

3.º—Que el periodista F. Brero Fernández obró patrióticamente y con un claro y profundo sentido de su responsabilidad como uruguayo y como verdadero periodista,

al salir públicamente en defensa de su patria amenazada por la invasión de una potencia extranjera.

4.º—Que la aplicación de los preceptos de la mal llamada ley de Imprenta, al periodista patriota señor F. Brero Fernández, demuestra una vez más la monstruosidad de esa Ley (que no permite, al defensor de la sociedad y de la patria, probar la verdad ni la notoriedad de los derechos denunciados).

5.º—Que la Asociación de Prensa Periódica de Montevideo, frente a los juicios de imprenta de que actualmente son víctimas integerrimos periodistas, iniciará una intensa campaña nacional en pro de su derogación y para que se sancione la ley de indulto y amnistía a los periodistas procesados, enjuiciados por la Ley de Imprenta, actualmente en las carpetas del Senado de la República.

Firmado: Américo Zaffaro, 1.º Presidente; Luis B. Gandolfo, Vice Presidente; Emilio F. Masini, Secretario; Mauricio G. Obelar, Pro Secretario; Ricardo Garbarino, Tesorero.

Grandes kermesses en Kmt. 188

«Escuela Rural N.º 29 de Kilómetro 188, Octubre de 1940»
—Señor Luis Comoly Dijón (El Censor).— De mi mayor consideración.— La comisión directiva de esta Escuela en reunión efectuada en el corriente mes. Programó para los días 9 y 10 de Noviembre, grandes Kermesses a beneficio de dicha Escuela.

Dejando para más adelante publicar el programa de festejos a realizarse.

Quedando desde ya muy agradecido de Ud. saludamos a te.

—Juan L. L. Presidente; Cl. rinda M. de Durechou, Directora.

Se gratificará con \$ 25

A quien deposite en esta imprenta un reloj de plata, tres marcas «Aguila» cuyas tapas están floreadas y con iniciales A.C. en la tapa que cubre el vidrio, con

RE-MI del Día

¿Qué premio esperas?

Tú que hablas de moral sin conocerla, tú que hablas de progreso y sos nazista, tú que juzgas lo que te pasa al mundo cual si fuera historieta de Revista;

Para ti, los humanos son fantoches, para ti los hogares no son nada. No tienes religión que te sujete pues tu razón la encierra una granada.

Tan atrofiado tienes el cerebro que sólo te respalda la inclemencia de las elevadas ideas que militas... es el reflejo fiel de la demencia

Abre los ojos, mirá al viejo mundo donde esas ideas ya dan fruto, y verás entre escombros carne rota a muchos corazones de luto.

FA SOL

★★★★★★★★★★★★★★★★★★★★

una cadenita y medalla de plata con la inscripción: Premio «Chisla» de Foot-Ball Independiente. H. Zugasti. Se trata de un recuerdo de familia.

Meyer y Figueredo
PRODUCTOS LITTLE

MEYER Y FIGUEREDO
RADIO
General Electric

BODEGA "BECCARIA"

VINOS SELECTOS
LA MEJOR CALIDAD
PRECIOS RAZONABLES

Av. nida España 1562. — Teléfono 71. — Paysandú

Las botas y zapatillas

MARCA

SON MACANUDAS

Capas con mangas y capotes, camperos de loneta, acitadas, marca Biguá duran muchos años y no los pasa el agua ¡Ojalá con las imitaciones.

CAPAS - CAPOTES

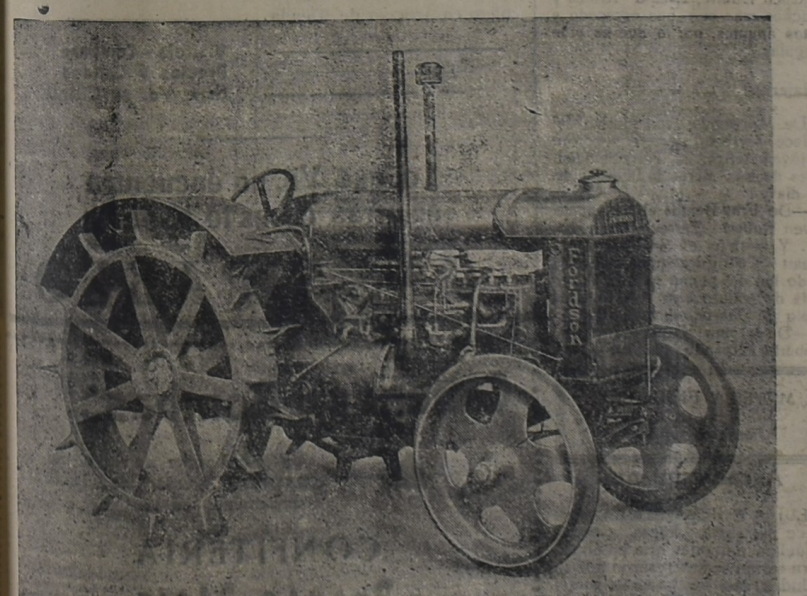
BIGUÁ

DE LONETA ENCERADA

Bulanti y Esponda
Paysandú Teléfono 547

EL NUEVO TRACTOR Fordson

FABRICADO EN INGLATERRA



Totalmente reformado. Equipado con magneto de alta tensión.
Gran Poder. Economía y alto rendimiento.
Sucesores de Luis Casaretto.

Salón de Belleza "YOUNG"

de ADELA U. ACHEK

Permanentista

Diplomada en el Colegio Superior de Peinados de Montevideo. Ha abierto su salón de Belleza en el Local de la ex Ferreteria Sardo.— Donde tiene el agrado de ponerse a disposición de las distinguidas damas de esta localidad.

Sistema sin Electricidad

Su lema es: Arte, Distinción, Buen Gusto y Precios Modicos

YOUNG, F. C. M.

VEA EN

Mueblería STAGNO

REGIO DORMITORIO

en puro y auténtico estilo «PROVENZALE», construcción perfecta en Cedro Macizo, tableros replanados y tallas a fondo. Finísimo lustre a muñeca con amplias comodidades; herrajería de arte, plata oxidada.

Mueblería Stagno

18 de Julio N.º 1274 — Teléfono 760 — Paysandú

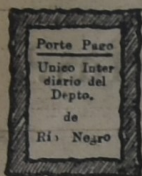
Café "Independencia"

HIGIENE Y ESmero

ALBERTO GERFAUO.

Young.

DEL MUNDO SOCIAL



☆☆☆☆☆☆☆☆

Se formó un Comité de Ex. Alumnos, Esc. N.º 34

Con los laudables propósitos de cooperar en todas las manifestaciones que puedan contribuir a adelantar para la Escuela N.º 34, cuya directora es la estimada educacionista Sra. Estela Culshaw de Bartaburu, se ha formado el domingo a las 10 de la mañana un Comité de Ex Alumnos de esa Escuela, por el que como lo decimos, los que fueron escolares de esa casa de estudio trabajarán siempre en pro de la misma, recordando así obligaciones y deberes en sus tiempos de delantales blancos.

El Comité ha quedado constituido de la siguiente forma:

Presidente: Pedro Ortiz Díaz,
Vice id.: Orlando Portela,
Secretario: Enrique Gomez,
Pro id.: Graciano Martínez,
Tesorero: Blanca Salvetti,
Pro id.: Dorita Castro.

Vocales: Sras. Marta García, Nilda Salvetti, Luisita Belamendia, Margarita Heibach, Amelia Bradford, Lilia Loytey, Elba Dima, Chola y Laura Hornos, Blanca Martínez, Adelia Acland, Delia Rojas, Hilda Duarte, María Luisa Herling, Alba Porro y Sras. Elisa Rodríguez de Cano y Irma Donato de Garcén. Jóvenes: Enrique y Julio Indarte, Nebel Casaretto, Ofelio Bradford, Haroldo y Samuel Acland, Carlos y Luis Belamendia, Gustavo y Helmand Hartwich.

Y antes de finalizar este hermoso acto de los ex alumnos, cual la constitución del Comité, la Sra. Directora, conmovida ante la sana y sincera exteriorización de los afanes de sus ex alumnos, terminó en breves palabras diciéndoles:

Queridos ex alumnos: Como una madre cariñosa y tierna, como un gran corazón de madre que no defraudó nunca, así os recibe la Escuela 34, la querida Escuela vuestra, que un día os recibió pequeños y hoy se ufana y se deslumbra al paso de vuestra triunfante juventud!

Yo, por mi parte, no sé qué deciros para expresar mi alegría y satisfacción al veros reunidos en el mismo salón de clase, junto al mismo pupitre que nunca os separó de vuestra maestra y siempre fué el puente de afecto, comprensión y dulzura que nos unió en un afán común: ser mejores y saber más cada día.

¡Cócos terribles han pasado; y por cierto, si volvemos los ojos a aquellas días de vuestra niñez, los encontramos mucho más felices, mucho más venturosos que los presentes!

Brisa perfumada y fresca, manantial de indecible frescura, acorde de celestial armonía que muy pronto se pierde en la vidal. Sin embargo, sepámos sacar de esto también una enseñanza ya que bien se dice: «El hombre es un aprendiz y el dolor es su maestro».

Al llamaros hoy, ha sido con el deseo de teneros un poquito más cerca de nosotros, que tanto precisamos de vosotros, de vuestro cariño, de vuestro dinamismo, de la pujanza de vuestro brazo y de la fuerza de vuestra admirable juventud!

Para formar una Asociación de Ex alumnos que tenga por Norte, todo lo que es bueno y grande para la marcha de nuestra Escuela.

Algunos faltan, algunos que emprendieron el viaje sin retorno.

En uno que tanto amó a su Escuela lo recordaremos a todos: en Luisito Alvarez, brillante

promesa, cuya desaparición tanto sentimos todos!

Que la reunión de hoy sea la precursora de otras, llenas de entusiasmo y de infatigable ansia de progreso y adelanto para bien de la Escuela, que se honra con haberos dado los primeros elementos para luchar y triunfar en la vida!

Se citan a los ex alumnos

Este Comité invita a todos los que fueron alumnos de la Escuela N.º 34 a concurrir mañana al local escolar a la hora 18 y 30 para tratar asuntos de mucha importancia en la buena marcha de este Comité y para hacer honor a la Escuela que pertenecieron.

Nos visitaron

El lunes hemos recibido la grata visita de las Sras. Juana Félix e Isabel María Avondet.

La Sra. Avondet regresó a Paysandú después de varios días de permanencia entre nosotros.

Urbano Echenique

Procedente de la Capital se encuentra entre nosotros el ex vecino y estimado Don Urbano Echenique, quien está procediendo a la compra de laneros en nuestra zona. Descansó feliz estado.

Ecos de la boda Tarrech-Duarte

Tal lo hemos anunciado el sábado 28 del mes pado. se llevó a cabo en esta la interesante boda Tarrech-Duarte, la que revisió, como lo expresáramos en nuestra edición anterior todo un acontecimiento de pomposidad.

La boda ha sido confirmada por el Oficial del Estado Civil Don Fermín R. Villarreal, siendo testigos por parte del contrayente los señores Marcos E. Tarrech y Zoilo Duarte Rodríguez. Por la novia, los Sres. Juan Duarte, Segundo Enrique Ynkem. De actuación, los Sres. Aljo R. Villarreal, Perpetuo B. Artias, Carlos A. Ynkem y Gaspar V. Dolz.

El aprecio de las numerosas amistades de los contrayentes quedó demostrado por la concurrencia. De todas partes llegaban a cumplimentar a la pareja en su feliz día y la estimación de que los noveles esposos se habían hecho acreedores se tradujo una vez más en la larga mesa donde más de cincuenta personas tomaron asiento. Flores, alegría y discursos. Hubo de todo un poco y la fiesta fué completa. Los dignísimos esposos Tarrech-Duarte no tuvieron un momento de tregua y la felicidad sobrepasaba en sus rostros, pues eran en verdad muy felices.

La fiesta en este grato acontecimiento no tiene comparación. Todo el vecindario vivió un gran día, pues un menú de tal abundancia nunca fué recordado. Tres vacas, 1 choncos, corderos, pavos, gallinas, etc. Por la noche se sirvió un lunch, a cargo de la C. Infería Cerini de Paysandú y también había sido contratado el equipo sonoro del Sr. Elizondo de esa ciudad, que a la vez de ofrecer una hermosa iluminación, transmitía música haciendo más alegre el ambiente. El baile que dió comienzo a la hora 12 terminó a las 6 de la mañana del domingo.

En los dos salones hermosamente adornados, las parejas bailaban con mucho entusiasmo y una prueba de ello están las horas que ha durado la fiesta. Estuvieron presentes:

Señoritas: Elsa Soto Piriz, Pilita Dolz María Máscolo, Mirta y María Ynkem, Hilda Duarte, Ena, Laura y Lilia Garbarino, Negrita y Celeste Viera, Nélida Castro, Olga, Yolanda y Matilde Pintos, Ena Bauzá, María Angélica, Elida y María Juana Peirano, Mercedes y Obdulia Henarez, Irma Tarrech, Dorila González, Celeste y Tina Romero, Mirta Miranda, Consuelo Odriozola, Aída y Cándida Pia-

zoli, Gladys Sarli y Juanita Facchi.

Damas que rodeaban a los desposados: Justa de los Reyes de Arbolea, María Peluffo de Ynkem, Luisa M. Fernández, Juana V. Máscolo, Cora A. de Ynkem, Catalina R. de Dolz, Nené Carlis de Frontans, Carmen Aída V. de Tonarelli, Elena P. de Soto, Josefa F. de Moraga, Sofía P. de Messo nes, Manuela San Emeterio de Bracesso, María Luisa Soto de Bauzá, Mercedes M. de Henarez, Herminia G. de Arbizu, Eugenia S. de Fernández, Angla Tarrech de Espindola, D. Solita S. de Miran da, Isabel P. de Odriozola, Alejandra V. de Romero, Josefa F. de Gerez, María D. de Pintos y Delia H. de Arbolea.

Señores: Alejo R. Villarreal, Gaspar V. Dolz, Segundo E. Ynkem, Marcos E. Tarrech, Inocencio Fernández, Luis Soto, Carlos A. Ynkem, Lino Gerez, Zoilo Duarte Rodríguez, Juan Duarte, Severino Frontans, Carlos M. Miranda, Carlos Moreno Abreu, Perpetuo B. Artias, Cirilo H. Arbolea, Raúl Soñara, Juan J. Odriozola, Washington Arbolea, José M. Rosas, Juan Peirano, Fernando Peralta, Juan R. Farinha, Elio Elizondo, Amadeo Santos, Oscar Fresca, José A. Olivera, Aureliano J. Silva, Luis A. Menendez, Luis Pereyra, Wilfrido Pintos.

Caballeros: Enrique Elizondo, Toto Ramirez Tito, Coco y Nené Dolz, Elio Elizondo, Raúl Arbolea, Nené Silva, Roberto Iraola Roque Benítez, José M. Benítez, E. Duarte, Abel Perroux, Coco Duarte, Aristóbulo Miranda, Angelito Miranda, Lito Fernández, Eugenio Clara, Ocho Batista, Néstor Batista, Raúl Rosano, Juan Castillo, Eteban Brum, Américo González, Félix Arbizu, Juan Carlos Barcelo, José Cremella, Luis Reynoso, Juan P. Elhordoy hijo, Manuel E. Silveira, Tito Nicotene, Luis Soto hijo, Denal Bauzá, Carlos Arbizu, Pedro Máximo Bauzá, Luis Carli, Héctor Ynkem, Adalberto Caballero, Miguel Pereyra, Antolín Muñoz, Isabelino Cabrera, Pascual Reggiardo, Feliciano Bauzá, Aristides Silva, Julio Peralta hijo, Gervasio Barreto, José Reyes, N. Sica, Gilberto Iriarte, Enrique Borges, José Sarli, N. Acosta y Lara, Juan Garbarino, Elio García, Roque Castillo, José Centurión, Gabriel Castro, Mariano Carli, Fructuoso Frontans, Pilar Tcherera, Erasmo Frontans, Ramón y Coco Duarte, Natalio Arbizu y muchos más que han escapado a estos apuntes, por lo que se pide disculpas.

Viajeros

De Montevideo con motivo del enlace Tarrech-Duarte el estudiante joven Artigas L. Tarrech quien goza de una merecida licencia de 15 días.

De Fray Bentos el distinguido joven Roberto Tarrech, regresando. Y también el Sr. Don Zoilo Duarte Rodríguez quien había llegado hasta esta con motivo de ser virle de testigo a su sobrina Con suelo E. Duarte, regresando.

De y para Paysandú el Sr. Roberto Elizondo, quien trajo su

MEYER Y FIGUEROA

Sarnatox Cooper

Agradecimiento

LUISA E. BELAMENDIA agradece por estas líneas a todas aquellas personas que en una u otra forma se interesaron por su salud a raíz de haberse sometido a una operación quirúrgica. Agradece muy especialmente al Dr. Celis López por su atención en el cuidado de su salud y a todas las enfermeras y personal del Hospital.

v/4/Oct.

Meyer y Figueroa

BAZAR

Artículos de Regalos

avisador por llamado de la casa Tarrech.

De y para Paysandú el Sr. Cerini.

De y para Paso de Leopoldo los estimados jóvenes Manuel S. Lelima, Luis Reynoso y Juan P. Elhordoy (hijo).

De y para su Estancia La Palmita el Sr. Dolz y filia.

De Sarandí el hacendado Sr. Carlos Moreno Abreu.

Del mismo punto el Sr. Perpetuo Artias.

Estuvieron de Menafra los Sres. Oscar Fresca, José Olivera, Nené Silva, José María Rosas, Sras. Nélida Castro, Delia y Mary Duarte, Negrita y Celeste Viera, Ena, Laura y Lilia Garbarino, María, Elida y María Juana Peirano.

De Young los Sres. Marcos E. Tarrech, Gilberto Iriarte y José Cremella, Lino Gerez y su Sra. Josefa F. de Gerez el pequeño hijo Cholo, regresando.

De Omblucos los Sres. Juan C. Barcelo y Félix Arbizu, regresando.

Villa Borges, 9/30/940. (Corresponsal).

Las Kermesses serán en la propia Escuela N.º 34

Contrariamente a lo que nos supusimos, las Kermesse a beneficio de la Escuela N.º 34 se harán en sus propias dependencias.

Con un entusiasmo digno de mencionar se están dando los últimos toques para la preparación del local donde habrán de mover las «gambas» los bailarines Guarnaldas, farolitos iluminados profusa y bien distribuidos, el salón y el patio van tomando colorido. Estas Kermesses, por su carácter benéfico serán todo un éxito. El sábado pués se inaugurarán.

Continúa en 1.ª página

Por Solo 800 Pesos

1 CAMION FORD MODELO "A" CAJA VOLCADORA

SE VENDE

En perfecto estado de marcha

Guillermo Carro

Young

En los salones de la casa Levin

Casa Pablo

Abrió su puertas al público y ofrece un Stock completo en Artículo de Tienda.

Visítela - Compare Precios y Calidad Será Vd. su Cliente

Lo que Vd. no encuentra en otras casas lo halla en

CASA PABLO

Cañones y Bombas...

De gran poder nutritivo por su exquisita crema, las encontrará únicamente en la

CONFITERIA Buenos Aires

Atendida por su dueño. — Ex-jefe de las más grandes Confiterías de Montevideo y Buenos Aires. Las mejores masas, las de finísimo paladar y el surtido más completo nadie mejor que LAZARO

Una prueba basta para contarle como el mejor cliente

Teléfono N.º 16

YOUNG